

SI

OPOZORILO: Pred prvo uporabo natančno preberite ta navodila za uporabo. Upoštevajte vsa navodila v njem.

Ni primerno za otroke do 1 leta. Uporaba pod nadzorom odraslih. Obstaja nevarnost zadušitve. Nikoli ne ovijajte vrvi okoli vratu.

Mesto za obešanje mora biti izbrano tako, da je varna razdalja od okoliških predmetov min. 2 m (ograda, stena, trdi, koničasti predmeti). Izberite tla okoli gugalnice iz materiala, ki absorbira udarce, ali trate. Izdelek redno preverjajte. V primeru kakršnih koli poškodb izdelek takoj prenehajte uporabljati in opravite popravilo. Redno preverjajte stanje predelnih sten, vrvi, vozlov, elementov vzmetenja (obroč, kljuge, kraj, kjer se ti elementi nahajajo).

Priročnik hranite previdno, vsebuje pomembne informacije.

Za zasebno notranjo in zunanjо uporabo.

NAMESTITEV: sme izvajati samo odrasla oseba. Sredstva, ki se uporabljajo za obešanje lestve, morajo zagotavljati pogoje, v katerih obroči ne izstopajo in ne trkajo. Za obešanje uporabite obešene kljuge, obrnjene za 540 °. Vijačni obroč privijte v skladu s shemo.

NOSILNOST: Redno preverjajte stanje vseh komponent. Ne izpostavljajte se vremenskim spremembam dlje časa.

LOAD CAPACITY: 25 kg

PL

OSTRZEŻENIE: Przed pierwszym użyciem przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję obsługi. Postępuj zgodnie ze wszystkimi instrukcjami w nim zawartymi.

Nie nadaje się dla dzieci poniżej 1 roku. Używaj pod nadzorem osoby dorosłej. Istnieje ryzyko uduszenia. Nigdy nie owijaj liny wokół szyi.

Miejsce do zawieszenia musi być tak dobrane, aby zachować bezpieczną odległość od otaczających przedmiotów min. 2 m (ogrodzenie, ściana, twarde, spiczaste przedmioty). Wybierz podłogę wokół huśtawki z materiału pochłaniającego wstrąsy lub trawnika. Regularnie sprawdzaj produkt. W przypadku uszkodzenia natychmiast zaprzestań używania produktu i zapewnij naprawę. Regularnie sprawdzaj stan ścianek działowych, lin, węzłów, elementów zawieszenia (pierścienie, haki, miejsce, w którym znajdują się te elementy).

Zachowaj ostrożność instrukcji, ponieważ zawiera ważne informacje.

Tylko do użytku wewnętrznego i zewnętrznego.

INSTALACJA: może być wykonywana wyłącznie przez osobę dorosłą. Środki zastosowane do zawieszenia drabiny muszą zapewniać warunki, w których pierścienie nie wyjdą lub nie będą się ścierać. Do zawieszenia należy użyć wieszaków obróconych o 540 °. Gwintować pierścień zawieszenia zgodnie ze schematem.

KONSERWACJA: regularnie sprawdzaj stan wszystkich komponentów. Nie narażaj się na zmiany pogody przez długi czas.

ŁADOWNOŚĆ: 25 kg



HOUPAČKA

HOJDAČKA / SWING / DIE SCHAUKEL HINTA / IJULJATI / NIHAIJ / HUŠTAWKA

CZ

VAROVÁNÍ: Před prvním použitím si pozorně přečtěte tento návod k použití. Dodržujte všechny instrukce v něm uvedené.

Nevhodné pro děti mladší 1 roku. Používat pod dohledem dospělé osoby. Hrozí nebezpečí uškrcení. Provaz nikdy nemotejte kolem krku. Místo pro zavěšení musí být vybráno tak, aby byl dodržen bezpečný odstup od okolních objektů min. 2 m (plot, stěna, tvrdé, špičaté předměty). Podlahu v okolí houpačky volte z materiálu tlumící náraz nebo trávník. Výrobek pravidelně kontrolujte. Při jakémkoliv poškození přestaňte výrobek ihned používat a zajistěte nápravu. Pravidelně kontrolujte stav příček, lan, uzlů, závěsných prvků (kroužek, háky, místo kde jsou tyto prvky umístěny).

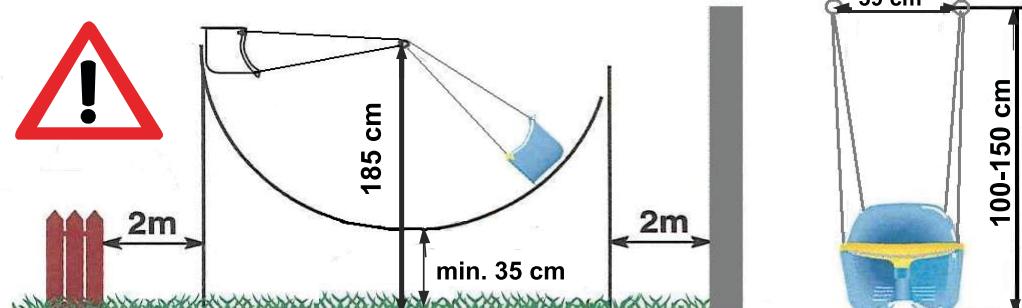
Návod pečlivě uchovejte, obsahuje důležité informace.

Pouze pro soukromé použití v interiéru i exteriéru.

MONTÁŽ: smí vykonávat pouze dospělá osoba. Prostředky sloužící k zavěšení žebříku musí zajišťovat podmínky, při nichž nedojde k vyháknutí či prodření kroužků. K zavěšení použijte závěsné háky zatočené o 540°. Závěsný kroužek navlečte dle schématu.

ÚDRŽBA: Pravidelně kontrolujte stav všech součástí. Nevystavujte dlouhodobě změnám počasí.

NOSNOST: 25 kg



VAROVANIE: Pred prvým použitím si pozorne prečítajte tento návod na použitie. Dodržujte všetky inštrukcie v ňom uvedené.

Nevhodné pre deti mladšie ako 1 rok. Používať pod dohľadom dospelej osoby. Hrozí nebezpečenstvo uškrtenia. Povraz nikdy nemotejte okolo krku.

Miesto pre zavesenie musia byť vybrané tak, aby bol dodržaný bezpečný odstup od okolitých objektov min. 2 m (plot, stena, tvrdé, špicaté predmety). Podlahu v okolí hojdáčky volte z materiálu tlmiaci náraz alebo trávnik. Výrobok pravidelne kontrolujte. Pri akomkoľvek poškodení prestanite výrobok ihned používať a zaistite nápravu. Pravidelne kontrolujte stav priečok, lán, uzlov, závesných prvkov (krúžok, háky, miesto kde sú tieto prvky umiestnené).

Návod starostlivo uchovajte, obsahuje dôležité informácie.

Len pre súkromné použitie v interiéri aj exteriéri.

MONTÁŽ: smie vykonávať len dospelá osoba. prostriedky slúžiace na zavesenie musí zabezpečovať podmienky, pri ktorých nedôjde k vyháknutiu či predretiu krúžkov. Na zavesenie použite závesné háky zatočené o 540 °. Závesný krúžok navlečte podľa schémy.

ÚDRŽBA: Pravidelne kontrolujte stav všetkých súčastí. Nevystavujte dlhodobo zménám počasie.

NOSNOSŤ: 25 kg

WARNING: Read these operating instructions carefully before using for the first time. Follow all instructions in it.

Not suitable for children under 1 year. Use under adult supervision. There is a risk of strangulation. Never wrap the rope around your neck.

The place for hanging must be chosen so that a safe distance from the surrounding objects is observed min. 2 m (fence, wall, hard, pointed objects). Choose the floor around the swing from shock-absorbing material or lawn. Check the product regularly. In the event of any damage, stop using the product immediately and provide repair. Regularly check the condition of partitions, ropes, knots, suspension elements (ring, hooks, place where these elements are located). Keep the manual carefully, it contains important information.

For private indoor and outdoor use only.

INSTALATION: may only be performed by an adult. The means used to suspend the ladder must ensure conditions in which the rings do not come out or abrade. Use hanging hooks rotated 540 ° to hang. Thread the suspension ring according to the diagram.

MAINTENANCE: Regularly check the condition of all components. Do not expose to weather changes for a long time.

LOAD CAPACITY: 25 kg

WARNUNG: Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie diesie zum ersten Mal verwenden. Befolgen Sie alle Anweisungen darin.

Nicht für Kinder unter 1 Jahr geeignet. Verwendung unter Aufsicht von Erwachsenen. Es besteht Strangulationsgefahr. Wickeln Sie das Seil niemals um Ihren Hals.

Der Ort zum Aufhängen muss so gewählt werden, dass ein sicherer Abstand zu den umgebenden Objekten eingehalten wird 2 m (Zaun, Mauer, harte, spitze Gegenstände). Wählen Sie den Boden um die Schaukel aus stoßdämpfendem Material oder Rasen. Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig. Stellen Sie das Produkt im Falle einer Beschädigung sofort ein und reparieren Sie es. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand von Trennwänden, Seilen, Knoten und Aufhängungselementen (Ring, Haken, Ort, an dem sich diese Elemente befinden).

Bewahren Sie das Handbuch sorgfältig auf, es enthält wichtige Informationen.

Nur für den privaten Innen- und Außenbereich.

INSTALLATION: darf nur von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Die zum Aufhängen der Leiter verwendeten Mittel müssen Bedingungen gewährleisten, unter denen die Ringe nicht herauskommen oder abrieb. Verwenden Sie zum Aufhängen um 540 ° gedrehte Aufhängehaken. Den Aufhängungsring gemäß Abbildung einfädeln.

WARTUNG: Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand aller Komponenten. Setzen Sie sich nicht lange Wetteränderungen aus.

TRAGFÄHIGKEIT: 25 kg

FIGYELEM: Az első használat előtt olvassa el figyelmesen ezt a használati útmutatót. Kövesse az összes benne található utasítást.

1 év alatti gyermek számára nem alkalmas. Felnőtt felügyelet mellett használja. Fennáll a fogyatás veszélye. Soha ne tekerje a kötelet a nyakába.

A függő helyet úgy kell megválasztani, hogy a környező tárgyaktól biztonságos távolság legyen. 2 m (kerítés, fal, kemény, hegyes tárgyak). Válassza ki a hinta körül a padlót ütéscsillapító anyagból vagy a gyepből. Rendszeresen ellenőrizze a terméket. Sérülés esetén azonnal hagyja abba a termék használatát, és végezzen javítást. Rendszeresen ellenőrizze a válaszfalak, kötelek, csomók, függesztő elemek (gyűrű, horgok, hely, ahol ezek az elemek) állapotát.

Óvatosan tartsa be a kézikönyvet, fontos információkat tartalmaz.

Kizárolag beltéri és kültéri használatra.

TELEPÍTÉS: csak felnőtt végezheti el. A létra felfüggesztésére szolgáló eszközöknek biztosítaniuk kell azokat a feltételeket, amelyekben a gyűrűk nem lépnek ki vagy kopódnak el. Használjon 540 ° -kal elforgatott függesztő kampókat. Csavarja fel a felfüggesztési gyűrűt az ábra szerint.

KARBANTARTÁS: Rendszeresen ellenőrizze az összes alkatrész állapotát. Ne tegye ki hosszú ideig az időjárás változásainak.

TEHERBÍRÁS: 25 kg

UPOZORENJE: Pažljivo pročitajte ove upute za uporabu prije prve uporabe. Sljedite sve upute u njemu.

Nije pogodno za djecu mlađu od 1 godine. Koristite pod nadzorom odraslih. Postoji opasnost od davljenja. Nikada ne omotajte konopac oko vrata.

Mjesto za vješanje mora biti odabrano tako da se promatra sigurna udaljenost od okolnih predmeta min. 2 m (ograda, zid, tvrdi, šljasti predmeti). Izaberite pod oko ljuljaške od materijala koji apsorbira udarce ili travnjak. Redovito provjeravajte proizvod. U slučaju bilo kakvih oštećenja, odmah prestanite koristiti proizvod i popravite se. Redovito provjeravajte stanje pregrada, užadi, čvorova, elemenata ovjesa (prsten, kuke, mjesto na kojem se ti elementi nalaze).

Držite priručnik pažljivo, sadrži važne informacije.

Samo za privatnu i unutarnju upotrebu.

INSTALACIJA: smije ih provoditi samo odrasla osoba. Sredstva koja se koriste za ovješanje ljestvi moraju osigurati uvjete u kojima prstenovi ne izlaze i ne trljaju se. Za objesiti koristite viseće kuke zakrenute za 540 °. Navojni prsten zaviti ovisno o shemi.

ODRŽAVANJE: Redovito provjeravajte stanje svih komponenata. Ne izlažite se vremenskim promjenama duže vrijeme.

NOSIVOST: 25 kg